## NOTICE TO ALL FOOD STAMP RECIPIENTS IMPORTANT — PLEASE READ

Effective October 1, 2008, State and Federal laws provide for the following:

<u>Maximum Food Stamp Allotments:</u> These are benefit amounts your household would receive if your household had no income.

Household Each Additional Size: 1 2 3 4 5 6 7 8 Person \$176 \$323 \$463 \$588 \$698 \$838 \$926 \$1058 +132

- Additionally, the maximum excess shelter deduction is raised from \$431.00 to \$446.00.
- The homeless shelter allowance of \$143.00 will remain unchanged.
- However, the standard deduction has changed as follows:

## Standard Deductions for FFY 2009:

Household Size	Standard Deductions
1 to 3 persons	\$144.00
4 persons	\$147.00
5 persons	\$172.00
6 or more persons	\$197.00

As a reminder, the Standard Utility Allowance (SUA) has been raised from \$274.00 to \$287.00 for FFY 2009, effective October 1, 2008.

The Limited Utility Allowance (LUA) has been raised from \$79.00 to \$83.00 for FFY 2009, also effective October 1, 2008.

If the SUA/LUA is used as part of your shelter deduction and if you have had no changes in your food stamp case, your food stamp benefits may be changed. With the changes in your food stamp benefits, the amount you will get depends on other household changes. These changes will be included in any notice you get that tells you about other changes in your food stamp benefits.

If you think we made a mistake in figuring your October food stamps due to the new amounts for allotments and SUA/LUA you may ask for a state hearing, within 90 days of when you got this letter by writing to:

or you may call toll free: 1-800-952-5253. If you are deaf and use TDD, call 1-800-952-8349. When you ask for a state hearing, you must tell us why you think we made a mistake. You can speak for yourself at the hearing or you can have a friend, attorney, or other person speak for you, but you must get these people to help you. You may ask for free legal aid at a legal aid office in your area.

## 푸드 스탬프 수령인 공지 사항 중요하므로 반드시 읽으시기 바랍니다

2008년 10월 1일 부터 시행되는 주법과 연방법에는 다음의 내용들이 포함됩니다:

<u>푸드 스탬프 최대 할당량:</u> 소득이 전혀 없는 가정인 경우에 받을 수 있는 금액을 의미합니다.

가구 규모: <u>1 2 3 4 5 6 7 8 인원</u> \$176 \$323 \$463 \$588 \$698 \$838 \$926 \$1058 +13

- 주거지(쉘터)에 대한 최대 초과 공제 금액이 \$417.00 에서 \$431.00 으로 인상됩니다.
- 노숙자 쉼터 수당 \$143.00은 종전과 같이 유지될 예정입니다.
- 그러나 표준 공제 내역은 다음과 같이 변경되었습니다:

## 2008년 FFY에 대한 표준 공제 내역:

가구 규모	표준 공제
1인에서 3인	\$144.00
4인	\$147.00
5인	\$172.00
6인 이상	\$197.00

전기, 수도, 가스 등의 표준 유틸리티 수당(The Standard Utility Allowance (SUA))은 2009년 FFY에 대하여 2008년 10월 1일부터 \$274.00에서 \$287.00로 인상되었습니다.

제한 유틸리티 수당(The Limited Utility Allowance (LUA)) 또한 2009년 FFY에 대하여 2008년 10월 1일부터 \$79.00에서 \$83.00로 인상되었습니다.

SUA/LUA를 쉼터 공제용으로 사용하는 경우, 그리고 그동안 본인의 푸드 스탬프에 전혀 변경이 없었던 경우라면 금번에는 푸드 스탬프 혜택에 변경이 생길 수 있습니다. 푸드 스탬프 혜택에 변경이 있다면, 받게될 금액은 다른 가족 구성원의 변동 내용에 따라 달라집니다. 이같은 변경 내용들은 여러분께 보내 드리는 기타 푸드 스탬프 변경내용을 포함한 안내문에 들어 있습니다.

새로 변경된 할당 금액 및 SUA/LUA 으로 인하여 10월분 푸드 스탬프 금액 산정에 실수가 있었다고 생각하는 분은 이 통지서를 받은 후 90일이내에 서면으로,

또는 전화(수신자 부담 1-800-952-5253)를 이용하여 주 청문회를 요청할 수 있습니다. 청각 장애인인 경우, TDD를 사용하여 전화 (1-800-952-8349) 하시기 바랍니다. 주 청문회를 요청할 경우, 요청 당사자는 무엇이 잘못되었는 지에 대하여 반드시 진술해야 합니다. 본인이 직접 청문회에서 진술하거나 친구 1인, 또는 변호인, 혹은 본인을 대변할 수 있는 제 3자를 대동할 수 있습니다. 이 사람들은 반드시 본인을 도와줄 수 있는 사람들이어야 합니다. 그리고 본인이 거주하는 지역의 법률 구조 사무소에 무료 법률 지원을 요청할 수 있습니다.